

CLOSETMAID®

SHELFTRACK™

40" Hang Track

101,6 cm Rail Horizontal

101,6 cm Riel Horizontal

01-87237



© ClosetMaid Corporation 2005

Made in China Fabriqué en Chine Hecho en China



⚠️ WARNING

- Failure to obey installation instructions and warnings can result in injury or death.
- Use correct hardware for wall type. When using standards with hang track, standards must be secured to the wall. Do not overload.

⚠️ MISE EN GARDE

- Ne pas se conformer aux directives d'installation et aux consignes de sécurité peut occasionner des blessures ou même la mort.
- Utilisez le matériel de fixation convenant au type de mur. Lorsque vous utilisez des rails verticaux avec rails horizontaux, les rails verticaux doivent être fixés solidement au mur. Ne pas surcharger.

⚠️ ADVERTENCIA

- Puede causar herida y hasta la muerte si no se observan las instrucciones y advertencias para la instalación del producto.
- Use el herraje que corresponda según el tipo de pared. Cuando usando los rieles verticales con los rieles horizontales, los rieles verticales se deben fijar a la pared. No sobrecargue.

FOR STUD INSTALLATION: Secure to the wall with #12x2" pan head screws directly into studs.

FOR CONCRETE INSTALLATION: Drill 1/4" holes and insert #12 wall anchors. Secure to the wall using #12x2" pan head screws.

FOR DRYWALL INSTALLATION: Drill 1/2" holes. Remove toggle from bolt and insert bolt through hang track or standard. Then, re-attach toggle to bolt and insert toggle into wall. Tighten bolt to secure to wall.

1. **INSTALL TRACK:** At desired height, level hang track with overhang positioned at top. Mark hole locations every 16" for studs and every 8" for concrete or drywall. Secure to wall based on wall type (see previous).
2. **INSTALL STANDARDS:** Locate notched end of standard. Place standard onto track so notch fits over bottom rail of track. Space standards no more than 24" apart.
3. **INSTALL BRACKETS:** Insert shelf brackets into standards at desired heights.
4. **INSTALL SHELVING:** Position shelf so bracket nose fits between wires on front of shelf. Push shelf back and position back wire behind hooks on back of brackets. Press shelf down to lock into place.
5. **SECURE STANDARDS:** Locate and mark hole closest to center point of EACH standard. For drywall and concrete walls, swing standard to one side (exposing the hole), drill hole and install toggle or anchor. Reposition standard back over hole and secure to wall. **DO NOT PULL STANDARDS AWAY FROM WALL.**

2826

INSTALACION EN MONTANTE: Utilice tornillos de cabeza plana n°12 x 5 cm para colocar directamente en el montante.

INSTALACION EN CONCRETO: Perfore orificios de 6 mm y coloque los tarugos para pared n°12. Utilice tornillos de cabeza plana n°12 x 5 cm para sujetar a la pared.

INSTALACION EN UN MURO SECO: Perfore orificios de 1,2 cm. Quite la palanca del perno y colóquelo a través del orificio en el riel vertical o el riel horizontal. Luego, vuelva a colocar la palanca en el perno y póngalo en la pared. Ajuste el perno para sujetarlo a la pared.

1. **INSTALE EL RIEL HORIZONTAL:** A la altura deseada, nivele el riel horizontal con la parte saliente hacia arriba. Marque los orificios cada 41 cm en el montante y cada 21 cm en concreto o muro seco. Fije a la pared de acuerdo con el tipo de pared (véase arriba).

2. **INSTALE LOS RIELES VERTICALES:** Ubique el extremo con muesca del riel vertical. Coloque el riel vertical en el riel horizontal de tal manera que la muesca quede en la parte inferior del riel horizontal. Separe los rieles verticales a no más de 61 cm de distancia.

3. **INSTALE LOS SOPORTES:** Coloque los soportes para la repisa en los rieles verticales a la altura que desee.

4. **INSTALE LAS REPISAS:** Coloque la repisa de tal manera que el frente del soporte quede entre los alambres en la parte delantera de la repisa. Empuje la repisa y coloque el alambre posterior detrás de los ganchos que están en la parte posterior de los soportes. Presione la repisa hacia abajo para asegurarla.

5. **FUJE LOS RIELES VERTICALES:** Ubique y marque el orificio más cercano al punto central de CADA riel vertical. En el caso de las paredes de muro seco y concreto, mueva el riel vertical hacia un lado (dejando el orificio al descubierto), perfore el orificio e instale una palanca articulada o un tarugo. Vuelva a colocar el riel vertical sobre el orificio y fíjelo a la pared. **NO RETIRE LOS RIELES VERTICALES DE LA PARED.**

POUR UNE INSTALLATION DANS UN MONTANT EN BOIS : Fixez au mur avec des vis à tête cylindrique de n°12 x 5 cm directement dans les montants en bois.

POUR UNE INSTALLATION DANS DU BÉTON : Percez des trous de 6 mm et insérez des ancrages muraux n°12. Fixez au mur à l'aide de vis à tête cylindrique de n°12 x 5 cm.

POUR UNE INSTALLATION DANS UNE CLOISON SÈCHE : Percez des trous de 1,2 cm. Retirez l'ailette du boulon et insérez le boulon dans le rail horizontal ou vertical. Remettez ensuite l'ailette dans le boulon et insérez l'ailette dans le mur. Serrez le boulon pour fixer au mur.

1. **INSTALLEZ LE RAIL :** A la hauteur souhaitée, mettez de niveau le rail horizontal avec le débord positionné sur le dessus. Marquez les emplacements des trous tous les 41 cm pour les montants en bois et tous les 21 cm pour le béton ou cloison sèche. Fixez au mur selon le type de mur (voir précédemment).

2. **INSTALLEZ LES RAILS VERTICAUX :** Repérez l'extrémité entaillée du rail vertical. Placez le rail vertical sur le rail horizontal de manière à ce que l'encoche s'encleche sur traverse inférieure du rail. N'espaced pas les rails verticaux de plus de 61 cm.

3. **INSTALLEZ LES SUPPORTS :** Insérez les supports d'étagères dans les rails verticaux aux niveaux souhaités.

4. **INSTALLEZ LES ÉTAGÈRES :** Placez l'étagère de façon à ce que la pointe du support s'encleche entre les tiges à l'avant de l'étagère. Poussez l'étagère et positionnez la tige arrière derrière les crochets à l'arrière des supports. Appuyez sur l'étagère pour la fixer.

5. **FIXEZ LES RAILS VERTICAUX :** Repérez et marquez le trou le plus près du centre de CHAQUE rail vertical. Pour les cloisons sèches et en béton, faites pivoter le rail vertical sur le côté (en laissant apparaître le trou), percez un trou et installez le boulon à ailette ou la cheville d'ancrage. Remettez le rail vertical en place sur le trou et fixez au mur. **NE DÉCROCHEZ PAS LES RAILS VERTICAUX DU MUR.**

Importer in Mexico
Importateur au Mexique
Importador en México

EMERSON ELECTRIC DE MÉXICO, S.A. DE C.V.
CAMINO A SANTA MÓNICA 238
VISTA HERMOSA 54080, TLANEPANTLA
ESTADO DE MÉXICO
PHONE (55) 5366-6180
FAX (55) 5366-6182
RFC EEM 940721 SH7

01-87304